

gelöst werden. Die Schuldbuchforderungen werden von der Schweizerischen Nationalbank in Bern zurückbezahlt.

Nach dem 1. Januar 1958 hört die Verzinsung dieser zur Rückzahlung aufgerufenen Anleihe auf.

Bern, den 14. September 1957.

Eidgenössische Finanzverwaltung

3455

Einnahmen der Zollverwaltung in tausend Franken

Monat	Zölle	Übrige Einnahmen	Total 1957	Total 1956	1957	
					Mehreinnahmen	Mindereinnahmen
Januar	61,849	14,076	75,925	61,686	14,239	
Februar	57,521	12,575	70,096	56,179	13,917	
März	67,086	11,161	78,247	74,869	3,378	
April	66,539	14,732	81,271	76,116	5,155	
Mai	67,729	10,684	78,413	73,080	5,333	
Juni	60,185	12,045	72,230	74,350	—	2,120
Juli	72,732	16,586	89,318	82,119	7,199	
August	65,460	13,205	78,665	78,939	—	274
Jan./Aug. 1957	519,101	105,064	624,165	—	46,827	
Jan./Aug. 1956	480,546	96,792	—	577,338		

Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen

Beim Bundesamt für Sozialversicherung in Bern kann bezogen werden:

Die Lohn- und Verdienstersatzordnung in der Nachkriegszeit

Separatabzug aus der Zeitschrift für die Ausgleichskassen, 1956, Nrn. 10 und 11.

Preis Fr. —.70

Bereinigte Sammlung der Bundesgesetze und Verordnungen 1848—1947

- Band 1:* I. Grundlagen der Eidgenossenschaft – II. Bürgerrecht und Niederlassung – III. Die Organisation des Bundes – 860 Seiten, Fr. 18. 20
- Band 2:* IV. Zivilrecht – 966 Seiten, Fr. 19. 25
- Band 3:* V. Schuldbetreibung und Konkurs – VI. Strafrecht und Strafrechtspflege – VII. Organisation der Bundesrechtspflege – Zivilrechtspflege – 654 Seiten, Fr. 14. —
- Band 4:* VIII. Kirche. Schule. Kunst und Wissenschaft – IX. Schutz der Gesundheit – X. Öffentliche Werke. Wasserkräfte und elektrische Anlagen. Enteignung – 1184 Seiten, Fr. 22. 90
- Band 5:* XI. Militär – 849 Seiten, Fr. 17. 70
- Band 6:* XII. Finanz- und Zollwesen. Alkoholmonopol – 990 Seiten, Fr. 19. 75
- Band 7:* XIII. Verkehr und Transport – 983 Seiten, Fr. 21. —
- Band 8:* XIV. Arbeitsrecht – XV. Sozialversicherung. Arbeitsbeschaffung und Fürsorge – 743 Seiten, Fr. 17. 50
- Band 9:* XVI. Land- und Forstwirtschaft. Jagd und Fischerei – 608 Seiten, Fr. 15. 70
- Band 10:* XVII. Handel, Industrie und Gewerbe – XVIII. Überwachung des Aussenhandels. Zahlungsverkehr mit dem Ausland – XIX. Landesversorgung und Kosten der Lebenshaltung – 964 Seiten, Fr. 22. —
- Band 11:* (Gebiet und Grenzen – Regelung internationaler Streitigkeiten – Krieg und Neutralität – Internationale Organisationen in der Schweiz – Staatsangehörigkeit. Freundschafts- und Niederlassungsverträge. Flüchtlinge – Privatrecht) – 1060 Seiten, in Ganzleinen gebunden Fr. 24. —
- Band 12:* (Strafrecht und Rechtshilfe in Strafsachen – Zivilprozess. Rechtshilfe. Vollstreckung – Kirche. Schule. Kulturelle Zusammenarbeit – Schutz der Gesundheit – Öffentliche Werke. Gewässerregulierungen und Wasserkräfte – Doppelbesteuerung – Zoll) – 822 Seiten, in Ganzleinen gebunden Fr. 19. 50
- Band 13:* (Verkehr und Transport) – 749 Seiten, in Ganzleinen gebunden Fr. 18. —
- Band 14:* (Arbeitsrecht – Sozialversicherung und Fürsorge – Land- und Forstwirtschaft. Jagd und Fischerei – Wirtschaftsbeziehungen. Handel, Industrie und Gewerbe) – 684 Seiten, in Ganzleinen gebunden Fr. 17. —
- Band 15:* 1. Chronologisches Gesamtregister – 2. Alphabetisches Sachregister – 3. Alphabetisches Titelregister – 1140 Seiten, in Ganzleinen gebunden Fr. 28. —
(plus Porto und Verpackungspesen)

Bei Bestellung der kompletten Sammlung (Band 1–15) wird auf den obenstehenden Preisen ein Rabatt von 20% gewährt.

Bestellungen sind zu richten an die Eidgenössische Drucksachen- und Materialzentrale, Bundeshaus Ost, Bern 3.

Beim Bundesamt für Sozialversicherung können die folgenden Separatabzüge im Format 11/18 cm in deutscher Sprache aus dem «Handbuch der Schweizerischen Volkswirtschaft 1955» bezogen werden:

	Umfang	Verkaufspreis pro Exemplar Fr.
<i>Schweizerische Sozialversicherung</i>	181 Seiten	3.—
<i>Schweizerische Sozialfürsorge</i>	106 Seiten	2.40
<i>Schweizerische Sozialpolitik und Sozialversicherung</i>	27 Seiten	— .90
<i>Die schweizerische obligatorische Unfallversicherung</i>	37 Seiten	1.20
<i>Alters- und Hinterlassenenfürsorge</i>	10 Seiten	— .60

Diese Broschüren können beim Bundesamt für Sozialversicherung, Effingerstrasse 33, Bern, bezogen werden.

Bei der unterzeichneten Verwaltung kann bezogen werden:

Schweizerisches Zivilgesetzbuch

mit den bis 1. Januar 1954 erfolgten Änderungen.

Preis plus Zustellgebühr

Fr. 2.50 (broschiert)
Fr. 3.— (Halbleinen)
Fr. 4.— (Ganzleinen)

Postcheckkonto III 520.

1126

Drucksachenbureau der Bundeskanzlei

Beim Bundesamt für Sozialversicherung in Bern kann bezogen werden:

Probleme der schweizerischen Sozialversicherung

(in deutscher Sprache)

Referat von Dr. A. Saxer

Direktor des Bundesamtes für Sozialversicherung, anlässlich der 49. Schweizerischen Armenpflegerkonferenz (29. Mai 1956 in Romanshorn).

Sonderdruck aus dem «Armenpfleger» 1956, Heft 11 und 12.

Preis Fr. —.90

Offene Stellen

Die nachfolgenden Ausschreibungen erscheinen wöchentlich auch im Stellenanzeiger - Preis: Inland Fr. 7.— im Jahr, Fr. 4.— im Halbjahr. Ausland Fr. 9.— im Jahr, Fr. 5.50 im Halbjahr - Abonnementsbestellungen an den Verlag Stämpfli & Cie. in Bern - Einzelnummern sind beim Drucksachenbureau der Bundeskanzlei erhältlich.

Wo nichts anderes vermerkt ist, gelten die folgenden Vorschriften: die Bewerbungen sind handschriftlich mit Lebenslauf, innerhalb des Anmeldetermins der jeweiligen Anmeldestelle direkt einzureichen. Nicht bereits im Bundesdienst stehende Bewerber haben der Offerte überdies einen Leumundsbericht beizulegen. Die nachgenannten Grundbezüge entsprechen den Ansätzen gemäss Bundesbeschluss vom 21. März 1956 über die Erhöhung der Besoldungen der Bundesbeamten. Dazu kommen zurzeit 9 Prozent Teuerungszulage und die gesetzlichen Familienzulagen sowie der Ortszuschlag von Fr. 75.— bis Fr. 800.— pro Jahr, je nach Wohnort und Zivilstand.

Apotheker (Stellvertreter des Chefs der pharmazeutischen Sektion)

Eidgenössisches Apothekerdiplom, wenn möglich Doktorarbeit, jedoch nicht Bedingung, Interesse an Fragen des schweizerischen und internationalen Arzneimittelwesens und an der analytischen Chemie, speziell von Arzneistoffen. Muttersprache Deutsch oder Französisch. Gute Kenntnisse einer zweiten Amtssprache. Englisch erwünscht. Dem Bewerbungsschreiben sind Zeugnisabschriften, Referenzenliste und Photo beizulegen.

Dienstantritt nach Vereinbarung.

Besoldung: 14 580 bis 19 215 Franken.

Anmeldungstermin: 30. September 1957. (2..)

Offerten an: Eidgenössisches Gesundheitsamt, Bollwerk 27, Bern.

543

Apotheker II, evtl. I

Eidgenössisches Apothekerdiplom. Befähigung zu selbständiger wissenschaftlicher Arbeit (analytisch-chemisch) und redaktionellen Aufgaben. Muttersprache Deutsch, gute Kenntnisse einer zweiten Amtssprache, Englisch erwünscht.

Dem Bewerbungsschreiben sind Zeugnisabschriften, Referenzenliste und Photo beizulegen.

Eintritt 1. Dezember 1957 oder nach Vereinbarung.

Besoldung: 10 945 bis 15 540, evtl. 13 120 bis 17 745 Franken.

Anmeldungstermin: 30. September 1957. (2..)

Offerten an: Eidgenössisches Gesundheitsamt, Bollwerk 27, Bern.

544

Juristischer Beamter II, evtl. I

Abgeschlossenes juristisches Hochschulstudium. Muttersprache Französisch, gute Kenntnisse der deutschen oder italienischen Sprache. Befähigung zur selbständigen Erledigung von Sachgeschäften. Kenntnis oder Praxis auf dem Gebiete der Invalidenfürsorge (insbesondere in Fragen der Eingliederung Invalider ins Erwerbsleben) erwünscht.

Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 10 945 bis 15 540, evtl. 13 120 bis 17 745 Franken.

Anmeldungstermin: 30. September 1957. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

525

Juristischer Beamter II, evtl. I

Abgeschlossenes juristisches Hochschulstudium. Muttersprache Deutsch, gute Kenntnisse der französischen oder italienischen Sprache. Befähigung zur selbständigen Erledigung von Sachgeschäften. Kenntnisse oder Praxis auf dem Gebiete der Invalidenfürsorge (insbesondere in Fragen der Eingliederung Invalider ins Erwerbsleben) erwünscht.

Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 10 945 bis 15 540, evtl. 13 120 bis 17 745 Franken.

Anmeldungstermin: 30. September 1957. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

526

Juristischer Beamter II, evtl. I

Abgeschlossenes juristisches Hochschulstudium, juristische Praxis in und ausserhalb der Verwaltung, Sinn für Wirtschaftsfragen, Muttersprache Deutsch, Beherrschung der französischen Sprache.

Besoldung: 10 945 bis 15 540 evtl. 13 120 bis 17 745 Franken.

Anmeldungstermin: 5. Oktober 1957. (2..)

Offerten an: Eidgenössische Finanzverwaltung, Bern.

545

Maschineningenieur oder -techniker

Abgeschlossene Hochschul- oder Technikumsbildung. Muttersprache Französisch. Die Anstellung erfolgt vorerst probeweise.

Besoldung: Nach Übereinkunft.

Anmeldungstermin: 15. Oktober 1957. (3)..

Offerten an: Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum, Postfach Bern 6.

546

Elektroingenieur oder -techniker für das Gebiet der automatischen Telephonie

Abgeschlossene Hochschul- oder Technikumsbildung. Muttersprache Deutsch. Die Anstellung erfolgt vorerst probeweise.

Besoldung: Nach Übereinkunft.

Anmeldungstermin: 15. Oktober 1957. (3)..

Offerten an: Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum, Postfach Bern 6.

547

Mehrere Ingenieure oder Techniker für das Gebiet der Zeitmessungstechnik

Abgeschlossene Hochschul- oder Technikumsbildung. Muttersprache Deutsch oder Französisch; Kenntnis einer zweiten Amtssprache. Die Anstellung erfolgt vorerst probeweise.

Besoldung: Nach Vereinbarung.

Anmeldungstermin: 15. Oktober 1957. (3.)..

Offerten an: Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum, Postfach Bern 6. 548

Techniker II, evtl. I

Diplom als Elektro- oder Maschinentechniker (evtl. Abendtechniker). Eignung zur Durchführung von Versuchen und Entwicklungsarbeiten auf dem Gebiete der Ballistik.

Besoldung: 7750 bis 12 128, evtl. 9653 bis 14 228 Franken.

Anmeldungstermin: 12. Oktober 1957. (2.).

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Pulverfabrik, Wimmis. 549

Technischer Offizier III, evtl. II des Festungswachtkorps

Diplomierter Hoch- oder Tiefbautechniker mit Berufserfahrung. Subalternoffizier oder Hauptmann. Muttersprache Deutsch.

Besoldung: 8518 bis 13 073, evtl. 9653 bis 14 228 Franken.

Anmeldungstermin: 30. September 1957. (2.).

Offerten an: Abteilung für Genie und Festungswesen, Marzistrasse 50, Bern. 550

Techniker I, evtl. technischer Beamter II

Mehrjährige Praxis als Bauleiter oder Bauführer auf Hoch- und besonders Tiefbaustellen. Erfahrung im Submissions- und Abrechnungswesen. Kenntnis von zwei Amtssprachen.

Besoldung: 9653 bis 14 228, evtl. 10 945 bis 15 540 Franken.

Anmeldungstermin: 30. September 1957. (2..)

Offerten an: Eidgenössisches Luftamt, Bern. 536

Zeichner II, evtl. I

Abgeschlossene Lehre als Vermessungs-, Bau- oder Maschinenzeichner.

Besoldung: 6760 bis 9293, evtl. 7203 bis 10 710 Franken.

Anmeldungstermin: 30. September 1957. (2..)

Offerten an: Eidgenössisches Amt für Wasserwirtschaft, Bollwerk 27, Bern. 537

Zeicher II, evtl. I (Kreisstäbe des Festungswachtkorps)

Gefreiter oder Soldat mit Einteilung im Auszug. Abgeschlossene Berufslehre als Bauzeichner. Alter nicht über 32 Jahre.

Besoldung: 6760 bis 9293, evtl. 7203 bis 10 710 Franken.

Anmeldungstermin: 30. September 1957. (2.).

Offerten an: Abteilung für Genie und Festungswesen, Marzistrasse 50, Bern. 551

Dienstchef

Offizier. Gute allgemeine Bildung und Erfahrung im Dienste der Verwaltung. Befähigung zur Leitung eines grösseren Bureaubetriebes. Sprachkenntnisse Deutsch und Französisch.

Im Falle der Beförderung wird gleichzeitig die nachfolgende Stelle ausgeschrieben.

Besoldung: 11 670 bis 16 275 Franken.

Anmeldungstermin: 30. September 1957. (2.)

Offerten an: Kriegsmaterialverwaltung, Bern.

539

Sekretär I

Gute allgemeine Bildung. Längere Praxis bei der Militärverwaltung oder in Militärbetrieben. Kenntnis von zwei Amtssprachen.

Besoldung: 10 220 bis 14 805 Franken.

Anmeldungstermin: 30. September 1957. (2.)

Offerten an: Kriegsmaterialverwaltung, Bern.

540

Kanzleisekretär II, evtl. I

Kaufmännische Bildung und Praxis, insbesondere Eignung für Buchhaltung, Kontrolltätigkeit und Korrespondenz. Geschicklichkeit im Umgang. Muttersprache Deutsch. Gute Kenntnisse des Französischen. Alter nicht über 28 Jahre.

Den Bewerbungen ist eine Photo beizulegen. Die Anstellung erfolgt vorerst im Probeverhältnis.

Besoldung: 7498 bis 11 655, evtl. 8055 bis 12 600 Franken.

Anmeldungstermin: 7. Oktober 1957. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

528

3 Kanzleisekretäre II

Gute allgemeine sowie abgeschlossene kaufmännische Bildung; Muttersprache Deutsch oder Französisch; Kenntnis einer zweiten Amtssprache.

Eintritt so bald wie möglich.

Besoldung: 7498 bis 11 655 Franken.

Anmeldungstermin: 12. Oktober 1957. (2.).

Offerten an: Eidgenössische Drucksachen- und Materialzentrale, Bern 3.

552

Kanzleisekretär II, evtl. Kanzleisekretär I

Abgeschlossene Berufslehre in Handel, Bank oder Verwaltung. Fähigkeit zur selbständigen Führung einer Lagerbuchhaltung. Kenntnis des Lochkartensystems erwünscht. Muttersprache Deutsch oder Französisch; gute Kenntnisse der zweiten Sprache.

Besoldung: 7498 bis 11 655, evtl. 8055 bis 12 600 Franken.

Anmeldungstermin: 5. Oktober 1957. (2.).

Offerten an: Eidgenössisches Oberkriegskommissariat, Bern 22.

553

Bibliothekassistent(in) II

Abgeschlossene Mittelschulbildung, bibliothekarisches Fachdiplom, sehr gute Kenntnis einer zweiten Amtssprache und Kenntnis einer Fremdsprache. Stellenantritt 1. Januar 1958.

Besoldung: 7055 bis 10 238 Franken.

Anmeldungstermin: 15. Oktober 1957. (2.).

Offerten an: Direktion der Schweizerischen Landesbibliothek, Bern.

554

2 Bibliothekdiener II

Alter nicht über 25 Jahre, kräftige Konstitution, wenn möglich Sekundarschulbildung; Eignung für den Dienst in den Büchermagazinen; Kenntnisse einer zweiten Amtssprache und Befähigung für einfache Bureauarbeiten und Maschinenschreiben.

Besoldung: 6318 bis 7928 Franken.

Anmeldungstermin: 15. Oktober 1957. (2.).

Offerten an: Direktion der Schweizerischen Landesbibliothek, Bern.

555

Weibel bei einer schweizerischen Gesandtschaft im Ausland

Gute Allgemeinbildung. Muttersprache Deutsch und Kenntnisse im Französischen. Führerausweis für Pw. Wenn möglich verheiratet ohne Kinder. Höchstalter 30 Jahre.

Besoldung: Voraussichtlich 6318 bis 7928 Franken.

Anmeldungstermin: 30. September 1957. (2.).

Offerten an: Abteilung für Verwaltungsangelegenheiten des Eidgenössischen Politischen Departementes, Bern.

556

Kanzleihilfin, evtl. Kanzlistin II

Abgeschlossene Berufslehre in Handel oder Verwaltung oder gleichwertige Ausbildung. Befähigung für statistische Arbeiten; praktische Tätigkeit auf dem Gebiete der Statistik oder des Rechnungswesens erwünscht.

Besoldung: 6318 bis 8348, evtl. 6760 bis 9293 Franken.

Anmeldungstermin: 1. Oktober 1957. (3.).

Offerten an: Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Bern.

541

Kanzleihilfin II

Muttersprache Deutsch; abgeschlossene Berufslehre in Handel, Verwaltung oder gleichwertige Vorbildung. Gute Kenntnisse der französischen Sprache.

Den Bewerbungen sind Zeugnisabschriften und eine Photo beizulegen.

Besoldung: 6318 bis 7928 Franken.

Anmeldungstermin: 30. September 1957. (3.).

Offerten an: Eidgenössisches Personalamt, Bern 3.

542

Kanzleihilfin II

Jüngere Buchhändlerin französischer Muttersprache, gute Kenntnisse der deutschen und wenn möglich der englischen Sprache. Gewandtheit im Maschinenschreiben. Stellenantritt 1. Januar 1958.

Besoldung: 6318 bis 7928 Franken.

Anmeldungstermin: 15. Oktober 1957. (2.).

Offerten an: Direktion der Schweizerischen Landesbibliothek, Bern.

557

Gehilfin der Unterklasse

Junge Gehilfin für Hilfsarbeiten im Photolabor der Bibliothek. Bevorzugt werden Bewerberinnen, die sich bereits über eine gewisse Vertrautheit mit Photoarbeiten ausweisen. Stellenantritt 1. Januar 1958.

Besoldung: 5550 bis 6405 Franken.

Anmeldungsstermin: 15. Oktober 1957. (2.).

Offerten an: Direktion der Schweizerischen Landesbibliothek, Bern.

553

Rekrutierung für das eidgenössische Grenzwachtkorps

Die Eidgenössische Zollverwaltung wird im März 1958 Grenzwachtrekruten einstellen.

Bedingungen:

Schweizerbürger, Alter am 1. März 1958 wenigstens 20, aber höchstens 28 Jahre, im Auszug der Armee eingeteilt, gründliche Elementarschulbildung, kräftige Konstitution, Körperlänge, barfuss gemessen, mindestens 166 cm, keine Plattfüsse, Sehschärfe beidseits mindestens 1 ohne Korrektur, normaler Farbensinn, normale Hörschärfe.

Anfragen:

Bei den nachstehenden Zollkreisdirektionen oder der Zollverwaltung in Bern können die vollständigen Anstellungsbedingungen bezogen werden.

Anmeldungen sind zu richten an die:

Zollkreisdirektion

Für Bewerber mit Wohnsitz in den Kantonen

Basel:

Bern, Luzern, Unterwalden, Solothurn, Basel, Aargau (mit Ausnahme der Bezirke Zurzach und Baden);

Schaffhausen:

Zürich, Uri, Schwyz, Glarus, Zug, Schaffhausen, Thurgau, Aargau (nur Bezirke Zurzach und Baden);

Chur:

Appenzell, St. Gallen, Graubünden (ausgenommen Bezirk Moësa);

Lugano:

Tessin, Graubünden (nur Bezirk Moësa);

Lausanne:

Freiburg, Waadt, Wallis, Neuenburg;

Genf:

Genf.

Schlussstermin für die Anmeldung: 12. Oktober 1957.

559

(2.).

Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1957
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	38
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	19.09.1957
Date	
Data	
Seite	560-568
Page	
Pagina	
Ref. No	10 039 939

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.
Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.
Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.